## (Healthcare) APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (स्वास्थय देखपाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE: 14 69-24 **Building block of life.** APPLICATION No. : आवेदन तिची आवेदन संख्या : AGE-YEARS आव्-वर्ग SEX feir NAME of APPLICANT : आवेटक का नाम al Bhandwais Knigar FATHER'S/SPOUSE'S NAME : fanna L पिता/कटम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता V111498-6%-Almas, HILLIGIT Raigethun-30100 PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता 96000 ne OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (जन्निवाहित) **क्यसमाप** (Attach Proof of Income) TOTAL ANNUAL INCOME: (आय का सास्य संलग्न) NA कुल वार्षिक आय <1000 PAN No. स्थार्ग स्थारत संख्या Yes / No हां / नहीं ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सडी का निशान लगाये। FAMILY DETAILS परिवार विवारण Relation with Applicant Name of Family Member Age (Years) Gender Sr. No. आवेदक के साथ सम्बध क्रम संख्य परिवार के सदस्यों का नाम उप (वर्ष) flafri 10 the will dem Noc 50 Dalleth ter पष्र Croand 1002 U. 5 BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार **BPL Card** EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Any Other Ration Card (Attach Card Copy) (Attach Copy) Basis/Proof गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र उपभोक्ता कार्ड अस्य आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्य (प्रमाण पत्र की काया प्रति संसम्न करे) (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संतरन करे। (प्रमाण पत्र की छापा प्रति संतान करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत किये गये विनती का उददेश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न कम संख्या RE WITH Jurger ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायता राशी अन्य स्त्रीत का नाम क्रम संख्या Nill

## DECLARATION by APPLICANT: आगेरफ द्वारा घोषणा पा:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं घटेषणा करता है कि इस प्ररूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं कथन असरच पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- 3) में पुष्टि करता हूँ कि जिस सहस्थत हेतु यह प्रार्थना की गई हैं, उस सांशि का आंशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य स्रोतिनियोजक/बीमा कम्पनी से प तो लिया है और प ही पविषय में लीता

## AGREEMENT by APPLICANT (आनेएक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथत पा अपने हस्ताक्षर या अंगठे की साथ लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सत्तमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यसीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पात, पानेते और जो विवास हम प्रथम में कोशिका " कोशिका" एवम् न्यामी, यान, याचना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रथम का विवास मेरे इलाव के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउउँसन" व न्यामी अधिकृत है।
- 2) मैं (अवदेष्क) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विकाण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्राधित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कॉशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय ऑतम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT	THUMB IMPRESSION:
आवेदक के हस्तावर या अंगूठे का निशान	1
r. 1	1200 51
00/1	M/ 20210
- 41 PM	Mean

## AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल इस करा)

By afficing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी को ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्स्ताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तनान और न हो प्रविष्य में विशिष सहायशा किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य श्वीत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे था ले रहे है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" हो सिफारिश/विनित उका के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" हारा महर होते कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" हारा सहायशा विनित आशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पतल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साधन से सहायशा लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।
- 2. "कोशिका कावन्देशन" से ली वर्ष सहायता केवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर इस्पताल द्वारा दी वर्ष सलाह या किये वर्ष उपचार/प्रक्रिया कर पुराव रोगी एवं इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्देशन" द्वारा किसी प्रकृत का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाज सुरक्षा और अपने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं इस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई प्रमिका या जिम्मेदारी इस अधिल में नहीं होगी।

	BECOMMENDED FOR A	
Date of Surgery ऑपरेशन को तारीख	Dr. Mohd. Rameez Reza M.B.B.S. M.S. Ophthalmology (Name of Dr. & Regn. No. With Stamp space and sold and 2008	Dr. Shroff's Charity Eya Hospital (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नाम व पर हस्पताल अधिकृत अधिकारो
	FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUN	IDATION आन्तरिक उपयोग हेत्
SIGI	NATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताक्षर ।	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताकर 2
ξ	fungel	lite.

in the matter.